大美晚報

東方
電話 九一五一四五
精雅新式建築（…）

發售優待券（每本十二角）售國幣一元
特製淮揚名點 蒸調京川美肴

四月一日起 聯合 大廉價 大贈品 廿一天
機器製造不碎表蓋
大贈品辦法
凡在廉價期內向上列各行購辦…
超等技師 價廉準確 專門修理 保君滿意
鐘表眼鏡行 安利

世界第一治療胃病斷根新藥
獨特靈
胃病不再復發 能使食者努力加餐。
特贈玉磁飯碗 買一盒送一只
各房售海藥經理 新西行有上藥
DOTREN

中華郵政特准掛號立券認爲新聞紙類
本日一張半 計六頁 售銅元六枚
TA MEI WAN PAO
第一九〇八號 星期五 中華民國二十七年四月一日

★泗安已克復日軍退長興★
華軍猛攻廣德

（美聯社漢口三十一日電）在東戰場方面，自華軍昨日克復泗安後，日軍已向長興方面退却。現華軍已對廣德作大規模之攻擊，昨日進攻廣德之結果，日軍被殲滅者達四千名，並奪獲大批戰利品，但華方亦陣亡三千名。

北平日軍發言人承認
在台兒莊敗退
謂華軍佔地既闊進展亦極速 使各處日軍疲於奔命

（本報特訊）華方徐州卅一日消息：華方機械化部隊，卅日起，已開始參加魯南戰場。華方忠勇空軍，亦不時飛臨助戰。前線士氣，因之益旺。

（同盟社濟南卅一日電）日部隊於卅一日拂曉，急襲沂州台兒莊間之要衝向城，而占領之。華軍向南方省境及台兒莊方面潰走，日軍繼續猛進中。

（美聯社北平卅一日電）據日本軍事發言人今日下午宣稱：在台兒莊方面作戰之中國軍隊，共有五六師人，其中一師，渡過台兒莊西之運河，進展約四五英哩之後，即在鐵道西段，採取守勢，此點顯因在嶧縣附近之日本主力後備隊，已向東越過鐵路，企圖突破該城東北約二英哩地方，向華軍圍攻之故。至於留守嶧縣方面之後備隊，於昨日已向南進發，準備攻擊鐵路西段華軍新近到達之部隊。在棗莊東北之華軍，受挫之後，當即向台兒莊西南移動，再轉向東西，但仍不能與駐守台兒莊之華軍取得聯絡。該日本軍事發言人承認：日軍尚未佔據台兒莊，僅固守該處之一角，已達三日，目下又在東北部，另據一角矣。根據該發言人所示之地圖，最近華軍之活動，佔地既闊，進展亦速；使日軍在各要隘及樞紐處，疲於奔命，防守甚爲困難。該發言人來稱：攻擊臨沂之日軍大隊，現正忙於向棗莊移動，留有足夠之軍力，仍繼續臨沂方面進行攻擊。

（美聯社漢口三十一日電）據今日消息：台兒莊之爭奪戰，現仍在猛烈進行中。華軍佔領之區域，達三分之二，日軍扼守之區域，僅佔三分之一。華軍除以手溜彈投擲日軍陣地，步步向前進逼外；復以煤油澆潑日軍負隅之各房屋，藉烈火以逼其退却。現日軍守衛區域中烈燄冲天，不可嚮邇。預料該處日軍不久即可退却，或爲華軍全部殲滅。現在台兒莊方面已爲華軍殲滅之日軍，達二千餘名。在嶧縣與棗莊臨城各地之日軍，因臨棗鐵路已爲華軍節節破壞，完全失却連絡，不能互相援應；命運殊爲危殆。又華方游擊隊已克復德州以南三十英哩之平原，及平原以西之恩縣。又豫北之焦作，亦爲華軍克復。

計誘日軍入台兒莊
準備完成大殲滅戰

【本報特訊】華方徐州卅一日消息：孤軍深入臨棗台支線約一個半師團之日軍，自被華軍佔領棗莊後因腹部被襲即感首尾不能相應後，因運河阻其前，微湖扼其西，山地鐵道正面及兩側，三路犯台兒莊，與華軍在台兒莊圩內外，白刃肉搏，不知已有若干回。附近各村莊，得而復失者，不知若干次。卅一日午，日軍雖鼓其餘勇，再度反攻，但已無能爲力，非逐漸入華軍小規模殲滅戰之圈套中。大莊一大隊日軍之整個被殲滅，備爲此偉大殲滅戰之序幕。短期內，將有更較多數之日軍，步其後塵，而全部縮頸墜入圈套。軍事家認日軍之屢攻台兒莊，蓋以台兒莊爲魯南重要據點，亦即徐州東北屏障，得台兒莊即可收戰略上之某種效果，而使墜入圈套中之日軍復活，殊不知圖奪東歸本巢，越掙扎越危險，結果非全軍覆沒不可。目前日軍以已發覺其險象，急自華北調隊來援，惟泰安以南之路軌橋樑，被華軍節節破壞，輸送需時，阻礙亦多。事實上離已緩不濟急，即令就近調派過沂河西岸部隊，經向城增援，因有臨沂華軍遏其後，山地華軍拒其前，亦決非易事。總之，魯南偉大殲滅戰場面，業已揭開序幕。

中國軍事當局
向全會報告
謂戰前已儲有兩年給養 兵力二百師亦不虞缺乏

【本報香港一日專電】據確訊：華方軍事當局，在此次臨時全會中報告稱：自抗戰以來，日方死亡二十八萬人，燬機百架。華方在抗戰前，已準備兩年充份給養，兵力二百餘師，絕不憂兵源給養之不足。

【本報廣州廿六日特約通訊】中國自抗戰以來，上下團結，軍民一致，個人私見，廓然而消。黨派磨擦，消弭於無形，故抗戰迄歷八月餘，雖日在於困苦艱難之中，然猶能支撐危局，此實由於各黨各派合作，上下團結之功也。中國政府之最高當局，本抗戰以來之教訓，盱衡全局，以爲對外政策，對內措施，及作戰策略等，均有重行檢討，以決定整個大計之必要。因此，最高當局特在此抗戰緊張之中，決定於本月廿九日，在重慶舉行一全國臨時大會（一作全國代表大會，因……）蓋各黨各派之旨，微有不合，乃改爲全臨大會。）邀集各黨各派領袖，討論中國目前之對外對內問題，及今後作戰策略，決定整個國策，以增强抗戰力量，齊一對外步驟。至大會所討論者：

關於外交

中國抗戰之始，各派態度極不一致，有主張聯歐美者，有主張聯俄者，更有主張對日讓步，以紓和日方武力侵略者，紛然其說，各有春秋，而中樞當局以對日抗戰，已爲中國既定方針，對日議步，實不可能。對於三者之中，祇有決定聯歐美抑聯俄耳，聯日之舉，實無考慮之餘地，後幾經商討，始決定聯絡歐美，親近蘇俄之政策。一方面敦睦英美法邦誼，俾獲英美法物質上之援濟，及在國際上之聲援，拉攏意德日三國聯合陣線，一方面又與蘇俄交好，以冀得俄國之實力援助。近英相艾登被迫下場，英國改變外交政策，弱墨續議，而德國亦因均蒙日意聲援，乘併奧國，乃締結德意日同盟，鞏固法西斯陣線，因此國際形勢，乃爲之一變。中國見國際形勢，亦認爲現下國際形勢，英國懦怯畏戰，必須澈底聯俄，始能支持此抗日戰局，當局爲慎重將事計，特邀集各黨派領袖公開討論，故對外政策之聯俄，可於此會議決之耳。

對內措施

中國自發動全面抗戰後，即感覺行政機構不健全，不獲與軍事相附推進，對民衆之組織，物材之儲備，交通之維持，難民之疏散，均未能辦到，故此次大會所側重討論者約有數點：（一）消弭內在磨擦，捐除私見，以齊一抗日陣線；（二）調整戰時行政，各省府主席，選用幹才，健全行政機構，組織民衆，發動全民武力，充實戰時兵源，務使政治能推動軍事，以期獲得最後勝利。

作戰策略

中國兵裝備之劣，素爲國際所不如人。抗戰以來，雖造其「敵愾同仇」之精神，迭予日軍以重創，而華軍亦不免重大之犧牲，最高統帥部以抗戰以來所得，改善以前缺點，闡作戰策略，充份採納第八路軍之主張，實行陣地戰，游擊戰，運動戰三者相附而行，並指揮各地……以收奏捷之效，……

此次舉行臨時大會，雖在抗戰聲中秘密舉行，惟不曾決定中國抗戰前途之命運，其意義極爲重大，而此大會舉行後，中國之對外對內措施及作戰局面，將必有新之開展也。……使其村鋏如，以增强作戰力量。

蔣委長坐機被襲
華方謂絕對不確

（美聯社漢口一日電）關於外電所傳蔣委員長乘機視察津浦線前線，爲日機襲擊，險遭不測一事，今日官方聲稱：此事絕對不確云。

華軍佔孤山

【本報特訊】華方青陽卅一日消息：華湖白馬山日軍，卅日旭瀛石港鎮，盤以機槍向華軍掃射，但未出擊。卅日鰲昌貴山華軍，向日軍出擊，孤山有日軍百餘人，經華軍猛烈襲擊即潰竄，華軍隨即佔領該山現已設防守禦。

英工黨議員質問
中日戰況
首相答華軍反攻勝利 是否助中國拒絕答復

【哈瓦斯社倫敦卅一日電】下議院頃于本日開會時，工黨議員漢特森，曾就中日兩國戰況，向張伯倫首相質詢，首相答稱：「在山東省北部，鄰津浦路綫，在與隴海路接軌之徐州以北一段，現正發生大規模之戰鬥，中國軍隊，似在該處進行反攻，頗獲勝利。惟各方傳來消息，頗多互相抵觸，實際情況，仍屬暗昧不明。同時日軍沿津浦路向北進展，亦已停頓，其他各處戰線，備有小接觸。至中國方面，向日軍戰線進行游擊戰，截斷日軍交通，則仍隨地有之」。議員漢特森詢問：英國政府是否準備依照國聯會大會去年十月間所通過之決議案，而以援助予中國乎？首相答稱：……議員……曾否就日本軍隊作戰方法，以及有組織的破壞公私財產等事隨時提出報告否乎？張伯倫首相答稱：「關于此層，政府曾接得若干項報告，惟余以爲其中並無何種特別之點。惟倘有破壞英國人民財產情事，或不論係出于日本軍隊，抑係中國軍隊所爲，苟爲余所聞知，均當向日本政府或中國政府提出交涉」云。

【路透社倫敦一日電】昨日下院開會時，工黨議員漢德森，請首相張伯倫宣達中國目前之戰局，首相略述魯南津浦鐵路北段之戰情，謂華軍在該區似在從事反攻，頗獲勝利，惟傳來之消息，多相牴牾，故大局殊形混沌，所可決者，鐵路北面日軍之前進，業已被阻，其他方面，僅有小戰事云。

華中僞組織首腦
今午開招待會
藝妓一百五十餘人執壺敬酒 來賓中百分之八十五爲日人

【本報特訊】「中華民國維新政府」之各首要，今日中午在虹口北四川路新亞酒店七樓，舉行招待本市中日各界之盛大宴會。凡參加此會者，事前均接得一請柬內云：「四月一日正午，治林敬致。梁鴻志、溫宗堯、陳錦濤、陳羣、陳則民、任援道、王子惠拜訂。席設北四川路新亞酒店七樓，准時惠臨，恕不另速，憑柬通行」。當上午十一時半以後，與該一組織有關而被邀者，以及被邀而爲好奇心所驅使者，乃多準時惠臨。過北四川路橋，折入天潼路時，一路通行無阻，已不若昔日之麻煩，即遇日本兵，亦不必脫帽爲禮，竟可昂然通過也。至天潼路新亞酒店時，居然氣象熱烈，入門有□□人者，出容易搜，遂登電梯，送上七樓，賓客滿座，斷斷踰踰，一時之盛，有日人名伊右三郎者，奔走招待，介紹來賓與各新貴，握手作禮，頗爲謙恭。其時堂上懸「五色旗」及旭日旗，左右交叉。來賓總約七百餘人，其中多爲日方各首要，華人之到場者，亦有一百五十人左右，菜爲日式，時鐘鳴十二時，即行開宴，前有日本藝妓一百五十餘人，奔走執役，爲客侑酒。此等藝妓，均極美麗活潑，穿梭來去，有若蝴蝶，一若爲此別開生面之宴會生色者。「維新政府」之各首要，均衣錦袍黑褂，席間並無演說，惟不時至來賓席上，執壺敬酒，態度笑容可掬。席半，日方之貴賓長谷川海軍司令，曾起立致詞，旋由日本大使館之清水參贊，爲之譯述。約至一時許，乃於握手之儀式下告退。綜計今日之日方來賓中，約計百分之八十五，係屬日方之海陸軍人員，日海軍陸戰隊之樂隊，亦到場參加，奏樂助興。蓋因「維新政府」成立倉卒，當不暇置辦樂隊也。在今日之在場主人翁中，除各新貴外，尚有臂纏白布上書「江浙綏靖公署」六字之人物十五名，當爲「維新政府綏靖部」中之執役者也。聞各新貴在三月廿八日「維新政府」成立之後一日，即行來滬，與日方駐滬要員，有所交歡云。

王克敏遭擊
余晉龢請罪

【美聯社北平卅一日電】以日人爲背景之「臨時政府」之領袖王克敏氏，自上週日企圖暗殺王案發生後，王今日從其家至官署時，一路上嚴事戒備。警隊已將路上之行人，悉被驅散，王氏乘車前後，均有警探之機器腳踏車擁護而行。北平市府之華官員，出遊不事戒備者已有五年，王氏今日出行之特別戒嚴，實引起吾人追憶及往昔情形。「平市市長」余晉龢，今日致書與王氏請罪，自願對此次之疏忽，甘受懲罰。但王氏覆書云：「事已過去，不必再提」。「警務長」馬玉麟（譯音）對此次事件，亦不無疏忽之處，故漸記「大過」一次。

評論
論各黨聯合陣線
—自本報英文版摘錄—

國共兩黨間之磨擦，本報曾建議一種解決辦法，即兩黨完全合併，各將其現有之黨名取銷，而另冠以一新黨名。此種建議，雖爲兩黨所不贊同，但據漢口共產黨機關報新華日報之主張而觀，本報之建議，可謂已得一部人之採納。該報略稱：祗許一個政黨之存在而不承認其他政黨之法律地位，殊非現實所能容許，故主張組織人民革命聯盟，凡所有各黨，皆在下列三項原則之下，實行參加，即：（一）各黨所採用之共同政策，各個政務之調整；（二）各黨代表組織聯合行政機關，草擬一種統一日程序，並謀黨務之調整；（三）參加聯盟之各黨，仍保留其政治組織之獨立。就目前各黨之結合關係而觀，似乎不甚明顯，故在抗戰之政治工作方面，各主要參加者不爲不能竭誠合作，且多無謂之轇轕，如甲黨常以乙黨失信爲口實，乙黨亦復反唇相譏，互相交議，迄無已時。豈各黨之間，實無切實合作可能耶？我人實不能信之。據新華日報之見解，行政機關中不獨須有各黨代表參加，同時更須有各方軍隊代表及正當之公共團體代表參加，此種主張之目標何在，我人姑且不問，唯其爲民主主義及輿論張目，要爲事實。而在目前之環境下，此種主張，實屬需要之至。我人之爲此言，非欲對中國人指示其應走之政治途向，乃就言論自由，必能使各方獲得充分之和諧，而使固有之轇轕消於無形。設新華日報之主張誠實在於此，則自能獲得各方之援助也。

美海軍採攻勢演習戰
亘及日委任統治島
今次演習區域侵入西太平洋 日本三島已大爲震動

（同盟社東京一日電）美國海軍大演習預定自三月十四日起，舉行六個禮拜，此次舉行，打破歷來之慣例，禁止一切公布，嚴守祕密。最近據托拉克羣島中某島之日本關係方面電告，此次美海軍太平洋大演習區域，已亘及於日委任統治領附近。此事業已顯明，而引起甚大之注意。據該電稱：在三月廿七日午前二時左右，發見有一類似軍艦之艦船，駛近托拉克羣島中之某島，且以探照燈二個，從東北方面向該島照射約數分鐘，然後離去。事後調查結果，確知當時在該方面並無日本艦艇駐在，故該船之國籍以及行動之目的，殊屬可疑。但根據歷來慣例，美國海軍演習區域，向係在阿拉斯加，亞留新，檀香山方面之廣範圍的三角海面舉行者。今以上述電傳之事實綜合而觀，則美海軍之演習區域，已遠遠超過向例之一百八十度線，而侵入西太平洋。此事實可以證明其演習目的，不僅如美海軍當局所力說之防禦作戰，而寧爲攻擊作戰也。在該方面以航空母艦巡洋艦驅逐艦六十數隻，並補助艦卅三隻，飛行機五百架之大兵力，集中於日委任統治領附近，蓋明明表示其爲積極的太平洋渡洋作戰也。

英大使
午離港赴粵

【路透社香港一日電】英大使寇爾爵士今晨抵此，上午在總督府與港督羅富國爵士駐華英艦隊總司令諾白爾海軍中將會議，今日正午將乘英船太朗士拉號赴廣州，午後乘火車赴漢，八日可達，四日將抵重慶，向林主席呈遞國書。大約本月二十日可回抵香港，諾白爾中將不日將北上。

【美聯社香港一日電】英國駐華大使寇爾，今日從上海到達此間，當即與遠東之英國海軍總司令進行商談。據可靠方面稱：彼等商談之事大約爲繼續英國兵艦每年照例於暑天駛赴威海衛之問題，緣信：今年因日人佔據威海衛後，情勢突變，英國兵艦或將打消此行；但因劉公島方面英人財產較多，該處又當作別論。英大使於今日乘「太倫達拉」號輪赴廣州再飛往重慶，呈遞國書云。

【本報香港一日專電】英大使寇爾，今晨抵港，午赴粵，晚乘車赴漢轉渝。

日機昨飛粵
施行轟炸

【同盟社上海消息】日海軍航空隊，三十一日由基地出動，飛往粵省轟炸英德南方粵漢鐵路橋樑、江兵工廠及白泥塘軍需品工廠等，均中彈起火。

美教士安特生
遭日機追射

【美聯社廣州卅一日電】係在廣州惠州途中之美國耶穌再世教會中之安特生，於今日下午乘汽車從廣州至惠州，突遭日機五架，開槍向該汽車射擊，安特生及中國看護二人，聞聲即跳出車外，藏匿於附近之田中，故彼等未曾受傷，惟該車被擊中六彈。

漢財政部發言人表示
滬設外滙辦事處
謂其他足以輔助之新規定方法 目下亦已在考慮之中

【美聯社漢口卅一日電】據此間財政部發言人今日宣稱：關於最近政府對外匯之規定，係根據過去之經驗，中央銀行已決定實行抽簽分配之政策。在上海方面，或即將設立一轉運辦公處，其他足以輔助此新規定之方法，亦正在考慮之中。中央銀行之分派，極爲寬厚，觀初兩星期對上海所作之分配，實際上已超過今年前一二月份中央銀行賣出之外匯。……爲避免集中外匯於……之手，且爲保全國幣之良好情形，故有此種規定。人民方面，……即可幫助中央銀行，維持國幣平衡狀態。同時，對於虛構報告，及外匯消息，應有認識，不可置信。在實際上，財政部方面，現正維持……之統制。（財政部之規定，請參閱第六頁第一條。）

天津德僑投票
在輪船上舉行

【美聯社天津卅一日電】據德國總領事今日宣稱：參加四月四日或十日德奧合併之公民投票者，屆時當有德人四百名。此次投票將在「奧登貝格」號輪上舉行。

豫北游擊隊
予日軍以打擊

【本報特訊】華方鄭州卅一日消息：華軍在豫北發動游擊戰術後，屢克要隘，日軍頗受打擊。近一週來，日軍損失大小汽車廿二輛，坦克車十二輛，步槍共二百六十餘枝，及其他戰利品無算，並死傷日軍三千餘名，被俘八十餘人。

華北僞組織
不置大軍

【美聯社北平卅一日電】據此間今日表示：「華北臨時政府」不擬訓練强有力之大軍，或予各列强以威脅，據官方主辦之新民報稱：此間雖設立「軍官學校」，但所訓練之軍官，祗求足以應付小隊軍人。該報末段又云：「中國所需要之軍隊，僅維持內部之治安已足，與外國作戰，不必設置大軍」云。

大美晚報
TA MEI WAN PAO
本報由(POST MERCURY CO. FED. INC. U.S.A.)發行
館設上海愛多亞路十九號
郵局信箱一五〇四
電話編輯部八五九〇四
營業部八〇一八四
電報掛號八〇〇五八
董事長及發行人史帶(C. V. STARR, President & Publisher)
副董及總經理白羅司(G. C. BRUCE, Vice President & General Manager)
總編輯高爾特(RANDALL GOULD, Editor)

聖經：

我們若在光明中行，如同神在光明中，就彼此相交，他兒子耶穌的血也洗淨一切的罪。約翰一書，一，七

法西斯與馬克斯主義 二者已結不解之仇

胡佛在外交宴中發表遊歐觀感 謂美國應取超然態度方爲相宜

【哈瓦斯社紐約卅一日電】美國前大總統胡佛，遨游歐洲歸來，頃于本日，在外交協會宴會中，發表演說，就此行觀感所得，有所報告稱：「美國對于全世界所當採取之態度，不外如次：在政治上，當保持其絕對的超然地位；而同時在軍事上，則完成其強大之國防組織。夫歐洲與美洲，爲全世界計，爲美國計，爲個人自由權計，美國惟有採取超然態度，此固爲余所承認，然既乃指陣國聯會各項原則，已日見消失，而勢力均衡政策，起而代之。「此在美國，斷不宜在軍事上，經濟上，與各民主國共同參加「新十字軍戰爭」以反對各獨裁國家。反之，當力謀組織並參加各種道德的勢力，以期防止戰爭之來臨」。胡佛最後並就法西斯主義與馬克斯社會主義二者，有所批評，認爲此二者已結不解之仇。爲今之計劃，則惟有宣揚自由主義民生主義之原則，尊重個人自由，方屬有裨時想，其解釋獨裁政治之根源，則謂係由經濟恐慌及統制經濟政策之所致云。

法政府提財政法案 急進黨又醞釀倒閣
如果勃魯姆被迫辭職 人民陣線將宣告破裂

【哈瓦斯社巴黎卅一日電】政府頃向國會提出財政法案，其目的乃在籌措鉅款項，以應付臨時預算支出，其總數約計爲三百億萬法郎。此項法案，已定于下星期二日（四月五日）在衆議院提出討論。關于該法案內容，政府絕未有所洩露，惟據政界人士所悉：勃魯姆總理始終認定現內閣乃係臨時性質，其目的在于改組舉國一致內閣惟因國會中少數派各黨爲中心，不允以人民陣線各黨爲中心，而參加舉國一致內閣，故此次勃魯姆總理決定向國會提出一極爲激底之財政改革計劃，藉以强制國會，使其對于組織舉國一致內閣一事，表示明白態度。據反對派各黨人士預測，急進社會黨衆議員多人，暨該黨全體參議員，均將拒絕授與現政府以權力，俾行施激底的財政改革計畫，若然，則勃魯姆內閣，勢必提出辭職。辭職以後，如舉國一致內閣時機尚未成熟，不能組織成立，則人民陣線，勢將宣告破裂矣。反對派人士並以爲如急進社會黨拒絕通過政府法案，則社會黨有退出國會中多數派之可能，換言之，即當由中央派聯合急進社會黨，組織國會中多數派而成立非人民陣線之內閣是已。

墨索里尼做大元帥 希特勒欣喜莫名

【海通社柏林一日電】昨日希特勒致電墨索里尼，賀其膺大元帥之任命，電文如下：「墨索里尼閣下，聞閣下榮膺意大利帝國大元帥之任命，欣喜莫名，專電致賀，並祝貴法西斯黨前途無量，希特勒上。」

世界各處侵略事 英不能漠然置之
外相哈里法克斯之演辭

【哈瓦斯社倫敦卅一日電】外相哈里法克斯勛爵，頃于本日午刻，出席此間外國報界協會之宴會，即席發表演說，就英國外交政策恒久不變之性質，有所陳述，略稱：「吾國務當令其臻于强盛並當賡續鞏固其實力，惟有如此，方可在歐洲各國會議中，使英國之宏大誓誡，爲人所傾聽。夫世間斷無一國懷疑吾下存有侵略之用心，此爲不易之眞理，然使東世明瞭在其他各處偶發生侵略情事，吾國斷不能漠然置之，此則亦應有之公理也」云。

赫爾通知英法大使 美願援引梯形條款

【美聯社華盛頓卅一日電】美國務卿赫爾，今日對英法兩國大使，各致一牒文，通知美國有意援引倫敦海軍協定中梯形條款之消息。牒文內容明日可望發表，牒文之內容或可望於明日發表。據消息靈通方面稱：美國或即將建造超越三萬五千噸以上之戰艦。

【哈瓦斯社倫敦卅一日電】自日本政府拒不以該國造艦程序，通知英美法三國之後，英美兩國，即于日前決定援引一九三六年倫敦海軍條約所載保障條款，但以主力艦爲限，關于巡洋艦噸位，不超過八千噸一項限制，則仍當加以保持。惟頃據海軍界人士宣稱：如日本建造巡洋艦，超過此項限制者，則簽字于一九三六年倫敦海軍條約之英美法三國，日後亦當援引保障條款，廢除對於巡洋艦噸位之限制云。

日內瓦修正憲法 不准共產黨活動

【海通社柏恩一日電】日內瓦州之憲法經修正後，以一百十二票對四十二票之結果，在國會中通過。今後共產黨之組織，不准在日內瓦州內活動，他種受外國節制之組織，如其行動經州政府當局認爲對國家有害時，禁止其活動。

波首任立公使 昨日呈遞國書

【海通社考那斯卅一日電】波蘭首任駐立陶宛公使，本日覲見史米托拿總統，呈遞國書，於是兩國邦交，入於正軌。

西亂不干涉會 通過英國建議

【美聯社倫敦卅一日電】非干涉委員會，今日在此間聚會，已通過決定向干與西班牙內戰各政府，提出英國之建議。關於外國義勇軍撤退時，接防西班牙各線之事宜，將指派中法義兩國之意見云。

德奧合併後第一聲 維也納闢大商港
認爲將成東歐之漢堡

【海通社維也納一日電】戈林將軍曾宣稱：奧地利經濟發展計劃多端，其中之一，爲在維也納開闢一大規模的多瑙河商港。最近維也納市長牛拔爾聞，與商業部長費須伯克，命令維也納市政建設處，立即從事建設商港之工作，不得延緩。此港完成，將爲歐陸之最大的商港，而德國之貿易，在沿多瑙河之國家中，由德奧邊境以至黑海，均將大見增加。維也納人士對於建設商港之影響與維也納之前途，均抱樂觀，認爲維也納將爲東歐之漢堡云。

西政府軍民團 紛紛避入法境

【哈瓦斯社法國南部邊境一日電】自國民軍積極向加泰隆自治邦推進之後，政府軍所屬民團，曾經法國國境之內，不絕于途。[illegible]由亞拉岡前線避入法國境內者，不下三千人，其中并有軍事官長一員，統率政府軍所屬三十一師第一旅，參加作戰。[illegible]

【哈瓦斯社訪員發表談話稱：「吾人自本月二十四日以來，參加作戰，在呼厄斯加前線扼守一山頭，夜以繼日，毫無休息，敵軍所屬義大利志願兵，摩洛哥士著兵，猛烈進攻，並以飛機大炮向我軍陣地施行轟炸，歷一日一夜之久。我軍精銳兩團，犧牲殆盡，殘部奉命向巴巴斯特洛城撤退，扼守各山頭，進行游擊戰，但不幸全部被圍，吾人斯時除自殺殉國外，[illegible]

德籍飛機一架 被政府軍擊落

【哈瓦斯社西班牙國境一日電】英國某航空公司[illegible]一斯教座機，載有德國人員四名，均係德國人，即墨[illegible]由國防部，頃發表公報云：該機於[illegible]

[illegible]員史德朗舍少尉，無線電收發員史德朗舍少尉，機師斯密上士，[illegible]

捷克於今日起 禁止政治集會

【哈瓦斯社捷克京城卅一日電】內務部頃下令，自四月一日起，禁止舉行各項政治集會與示威運動。政界人士解釋此舉，謂：由于政府與反對黨各黨代表談判之結果，務各種宣傳活動，對于各黨派間問題之討論，影響至鉅，故政府急欲加以肅清，俾可在鎮靜之空氣中，進行討論云。

開灤工潮 尚難解決

【美聯社北平卅一日電】開灤煤礦罷工事件，致令[illegible]路礦托夫補[illegible]自四月一日以後，各礦[illegible]外人之生命財產，亦有相當安全，[illegible]一時可無解決之希望。

瘡癬濕爛 內外兼治 奏效最速

九一四外用藥膏
九一四內服新藥

普治疥癬瘡癩 驅清熱血毒

大地春回，艸木發芽吐蕊，人體受外界環境之影響，生理機能亦隨之變易，有毒菌潛伏於血液中之者，應時爆發，穿骨透膚，演爲瘡瘍，其血熱不淨者，將滋生各種皮膚病，如面部之斑疹粉刺面疱酒糟，體部之濕疹瘡瘍火痛，陰部陰部之濕氣濕爛等，凡此情形，於初春時期速服清血解毒藥，則未發可以止發，已發即可復治，清血解毒藥以「九一四內服新藥」最爲靈驗，清血解毒，卓著奇效，風行全球，有口皆碑，有上述各症之患者，宜早時投服，免其爆發；另有「九一四外用藥膏」一種，與「九一四內服新藥」異曲同功，對於春季各種皮膚病症，尤著特效，如能內外兼施，奏效更爲偉大。

上海中法大藥房總發行

遺失聲明 敝鄉於去年因戰事倉皇時本人所有中南銀行無錫分第一百四十號張恩深戶印鑑世澄存摺一扣又第一百八十六號張恩深戶印鑑世澄存摺一扣當因倉卒出走同時遺失除向該行掛失外特此登報聲明作廢 無錫安鎮張恩深敬啓廿七・四・一

面幕敌後 尊容若何

勿合皮疵損君美貌 用如意膏速除之

婚君嬸將鐘鳴之終身伴侶將行雙方容貌其尊友而現瑕疵是何等狀瑕之時，上親戚君觀瞻不雅態度凡而不安，現其他任何膿瘡雀斑粉刺疹或患之，皆不雅觀，迅速採用如意膏，不數日即可痊癒。腐爛及皮膚損傷，有妙效；日曬風吹，皮膚乾裂，用之可保護皮膚健全。如意膏爲便利有效之治療劑，各藥房均有出售，或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購，每盒法幣七角六分，郵力免收。

(國民政府衛生署許可證成字第六二八號)

肺癆之恫嚇

時常感冒咳嗽纏綿哮喘多痰凡諸種種皆爲肺癆之恫嚇肺癆原屬可怕之症如已釀成幾乎無藥可治但雖如此而防之卻有其道一見胸部有疾立即含用韋廉士吸入止咳片此片於口中緩緩溶化之際即有一種偉效治療氣體揮發而薰治全部呼吸器官於是咳止痰化氣順呼吸器官亦即恢復其健康狀態矣韋廉士吸入止咳片乃喉各症之吸氣治療品各藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每大瓶法幣七角五分小瓶六角郵力免收

(國民政府衛生署許可證成字第六二九號)

祝壽美酒

上海啤酒。含維他命。有益健康。祝壽敬客。具見善頌善禱之意。日進上海啤酒一杯。大有爽暢提神之功。

(4)

上海啤酒 U.B.

國醫內科 樓仁壽 應診

門診上午九時至下午一時 出診下午一時至六時 診所南京路大慶里廿八號 電話九一六四九號

德意志新發明

耳聾丸

耳聾爲人生最大憾事。聲非洪亮聽不清，與人交談每多誤會。閩中密諸當變公開。術不治一愈，抱恨終身。此丸爲德意志最近發明。治海治新舊耳聾耳鳴。不論新舊久患。服之細。能聽。一生憾事。遂告冰消(每盒一元)上海廣東路(河南路口)大中藥行經理。一六〇號

華安公司出品

蔡楚生氏又一傑作

導演「漁光曲」「都會的早晨」「新女性」「迷途的羔羊」

王老五

大刀闊斧 剛健粗豪

王老五：誓勇忠誠 肝腦塗地 絕世沉冤 千古同憤
王老五：一片癡心 感化金石 血淚悲情 百世莫贖

主演：王次龍 藍蘋 殷秀岑 韓蘭根 桑淑貞 嚴裝

本片之偉大，盡人皆知！

全滬人士盼望此片有如飢渴

新光大戲院後天獻映

小東門 久大鞋帽莊 現已遷至五馬路自由坊口照常營業

南市 彙昌 義興昌 顏料雜貨 棕麻石膏行
鹽馬頭 青龍橋
本號現遷寧波路河南路東首興仁里四號 電話一八五三八號
本號現遷三洋涇橋北首江西路永吉里內一百十四號 電話一五八八七
電報掛號一五八八

中社 經濟禮堂
本社禮堂當鹽漕馬頭中水汀還最合宜喜慶租用粉墨喜壽彩雜本社常年設備完全承辦中西筵席價洽廉欲知詳細請駕臨本社辦事處接洽 威海衛路跑馬廳口 電話三一七三三號

勝利舞廳
北京路金城戲院隔壁 電話九一六七五
紅星茶舞 自今日起茶舞時間下午三時至七時 使全市舞迷得意外滿足！流行的第一舞曲 紅星大樂隊伴奏 每客元十號 晚舞飲品特廉 日夜贈送三炮台大前門香煙

小南門外萬裕街 洪協和錫箔莊 現遷法租界西新橋北首八里橋街八十七號 照常營業 本號爲全上海箔業第一老店，發售金銀錫箔，各色俱全，實事求是，早承顧客信仰，凡蒙賜顧，請認明洪鈞商標 電話八〇八二三號

遺失聲明 今遺失常熟交通銀行存摺二本，特再登報聲明作廢

出讓 汽車及◆◆

遺失存摺聲明作廢

張冠春遺失聲明

藍十字會 謙益傷科 專門接骨醫院 江灣七代女科 蔡幼笙 柏春 中國藍十字會謙益傷科醫院張德意醫生暨妻鄭英女士在滬設診已十五年，惟自戰事發生以來，海甯路原址因近戰區交通阻隔，現已遷至愛文義路卡德路口六九六號玄義壇內，電話三〇六〇一號，照常服務，醫藥並施，敬此佈告

趙南石 固精補腎丸 每瓶五角 買一送一 當日見效 不效還洋 完全王道國藥製成 如用霸藥雷擊火焚

趙南石天然治咳草

精神戒煙 三日見效 十天斷癮 照常吸烟 見烟自厭 天誅地滅 欺人廣告

閘北 蕭子安醫生

痔瘡 奇方 痔瘡仙丹 上海採芝堂藥房

咳嗆肺癆 唯一救星 速服補肺露 上海採芝堂藥房

白濁奇效草 上海採芝堂藥房

義冲霄漢•浩氣凌雲

民族英雄王銘章

戴午牧章

歷史是血所構成的，這是誰也不能否認的；尤其是像中國這次的血戰史，它的光榮事蹟，可說是流傳於億萬年亦不會磨滅的。

據二十三日報載：「滕縣一役，犧牲壯烈，師長王銘章，率軍警三千人爲基幹，雖已被敵包圍，處於孤軍困鬥之中，還是奮勇迎戰，不稍屈服，城內炮彈如雨，敵機轟炸不絕，烟雲彌漫，火光燭天，三千將士，生者寥寥，王師長見情勢危急，正在千鈞一髮之際，乃親自登城督戰，愈益使部下奮發激勵，無奈敵衆我寡，卒於十七日下午三時被其由東南城缺口而登，參謀長團長均告陣亡，王師長亦腹部中彈，後因大勢已去，危城難守，王師長即以手鎗自殺……」

看了這段新聞，使我們發生了無限敬仰，本來「文官不愛錢，武官不怕死」。那是古有明訓，昭彰史乘，而軍人分屬武官，自然守土有責，萬死不辭。諺云：「養兵千日，用在一朝」，要是軍人不能爲國犧牲，那末在平日間受國家之俸祿，食人民之脂膏，一旦臨城脫逃，不能執干戈以衞社稷，那末「養軍」還有什麽用呢？

王師長深曉大義，在困難的境地中，與敵作殊死戰，決心要在重圍之下，打開出一條血路來，抱着犧牲的精神，作最後的搏鬥，這樣的軍人，才是新中國的模範軍人呢！

王師長更不迷信於「唯武器論」，雖然敵軍以步炮，空軍聯合力量集中進攻，十六日向城內開砲竟有二萬發之多，但他還是以血肉築長城，部下雖傷亡慘重，但壯士的英勇殉難，却是視死如歸。

「向後轉就是民族的罪人」，他懷念着這句委員長的訓詞，他不能「臨難苟免」，在偉大的全民抗戰展開中，凡屬軍人都是前仆後繼的壯烈犧牲，他亦應該獻身捐軀，爲國盡忠。

這樣的熱血雄心，眞是壯志凌雲，使我們無限的崇敬，這樣英風抗節的壯烈精神，足以給我們後繼者的楷模。

王師長！你的英魂已化了國魂，現在，你雖然已是長眠於地下，但是你的血却已灌漑了我們中華民族之花！還要，我們四萬萬五千萬的民衆，謹向你致民族解放的敬禮，並且立志向你的血跡前進！最後，祝你爲全民解放而殉難了的偉大的國魂，靜靜地安眠着吧！

啓：三月份投稿「夜光欄」之稿費，均已揭清，請投稿諸君開具㈠寄稿日期，㈡篇名，㈢署名，向本館會計科領取。再以後來稿，務請每篇加蓋圖章，以便領酬時核對。

對誤：三月三十日所刊「不夜城的觀後感」一稿，係屬二篇併合，前篇爲「一孤幹」君所作，後篇自「阿英先生的近作不夜城」起，係「尼晉」君所作，在後篇起首前，漏刊「其二」兩字及作者署名，特此校正。

有趣的文化測度表

從肥皂的消費去決定文化的高低

尼晉譯

從前有句諺語：「由肥皂的消費量上去推求一個國家文化的程度」。又說：「告訴我一年之內，你共用去多少肥皂，那末我可以預知你是怎樣的一種人」！

事實上像這樣去估計一個國家的文化高低，也並不是沒有相當的根據，歐洲有名的水利工程專家荷蘭（Holland）共肥皂消耗量的驚人巨額是證明了一個榮譽而愛清潔的國家，很多荷蘭的外國僑民都會厭惡像他們那種太愛整齊的怪僻。不論在街道，住屋，花園或農場上到處是呈現着他們終日忙碌於整理的功績，然而一個國民思想前進，教育普及，科學發達的荷蘭，的確已走上世界文化的最高峯，成爲舉世聞名的精悍國家，在他們有個最荒僻的村落裏，再也找不出五個以上可憐的文盲，或者你會懷疑他們具有特殊天賦的清潔體力吧，不，他們也同樣是上帝的子孫，簡單的原因無非是多多洗滌和多用肥皂！這樣，也許你再不會看作他們每天在地板上用水練功夫的舉動是多餘的！

一位英國的著名統計學家最近正努力地在收集歐洲各國每年肥皂消費量的計算材料，準備從這些數字上去發現與文化程度的關係，同時再列以人民死亡率的實數，以求能獲得更精確的結論。

國名	每年香皂消耗之單位平均數	每千人民之死亡率
丹麥	二二•七盎司	一〇•八
德國	二一•三盎司	一一•一
英國	一八•三盎司	一二
意國	一五•三盎司	一四
法國	一二•三盎司	一五•六

從上面的統計中，我們可以發現一個驚奇的事實：

舉個例子說吧：大不列顛在一九〇七年份共用去三萬六千噸的香皂，而同年一千人中的死亡者是十四，可是一九三五年份就不同了，五十萬噸的肥皂消耗，其死亡率竟減至十二人了！其中極明顯的比例是告訴我們，這種統計是一件相當繁瑣的工作，同時當他的調查工作完畢後，他又發現那用作化粧的香皂和普通的洗衣粗皂間，不無相當的差別，以下就是那位統計學家的結果：

那世界聞名香皂製造地的法國，竟然只有十二•三盎司的最低香皂消費量，雖則法蘭西的民衆多四•五之比數，然而我們也不能否認一般滋補的人口死亡率是比希特勒力在法國是占相當的優勢。同時德國社會衞生的普遍發達也是一個不容忽視的主要因素。

單就英國來說：英格蘭與愛爾蘭的總數爲少，但是當我們撇開愛爾蘭的死亡率而不計時，在那統計表裏，無疑地英國會插入丹麥與德國之間的，那末再讓我們來看他們的另一張統計吧！那是表露着各國家用粗皂的消耗，並不以歐洲的國家爲限制，在這裏前面所提起的荷蘭國，是獲得了首位，和次位美國竟相差一百四十多盎司之巨。

國名	每年家用皂消耗之單位平均數
荷蘭	四七•八盎司
合衆國	三三•三盎司
丹麥	三一•八盎司
比利時	三〇•三盎司
法國	二七•二盎司
英國	二七•〇盎司
德國	二二•七盎司
匈牙利	二一•一盎司
意大利	一五•二盎司
澳大利亞	一五•一盎司
蘇聯	九•一盎司
波蘭	四•五盎司
捷克斯拉夫	三•〇盎司
中國	八盎司

當大家看完了這張詳細的統計後，我們很忠實地相信：荷蘭文化生活之至高成就，原不是一件偶然的事，同時粗皂消費額上的差別也很可以判別出國民文化不同的趨向，要是讀者還認爲這正是一個極有趣的測驗時，那末讓一般文化落後的國家努力地注意洗滌衞生吧！肥皂正是我們進化的泉源！

蔡公時弔黃花崗烈士詩

木雞

民國十四年，段祺瑞執政，是年孫中山先生逝世，國民黨要人奔來京師，而段氏欲乘此時機，聯絡民黨。蔡烈士公時，比亦追隨李公協和在京，見段氏毫無誠意，國事日非，鬱鬱不樂，以文章自娛。余與烈士有同鄉之誼，適亦任職燕京，承贈其乙丑中秋節所書舊作黃花崗十週紀念四律，照錄於后，蓋亦以自勵並以勵國人之意云爾！國難嚴重，則繼蔡公之後而爲烈士者，將更不知凡幾。七十二烈士殉國矣！豈意悼七十二烈士之蔡公，復繼烈士之後，而爲烈士！際茲黃花崗紀念，爰將蔡公黃花崗十週紀念四律，照錄於后：

「書劍披離酒半酣，幾回歌哭在春三，未除國蠹生方愧，拚得民權死亦甘。十載風雲餘馬鬣，一崗烟雨落龍潭，黃花消瘦飄零處，猶賸哀時鄭所南。

五百健兒齊逝去，八千子弟不生回，見明義利眞奇勇，能轉乾坤乃霸才。客愁隨荊棘長，英雄血和杜鵑開，諸公憑弔須珍重，不抱丹心莫錯來。

心香一匊奠荒邱，陌上風雲尚未收，鵑鳥紅啼珠海淚，崗花黃作燕塘秋。餘血肉皆功狗，刼後衣冠半沐猴，七十二人留寸土，元年今日已埋愁。

白雲山下白雲浮，豈有服雛一哭休？氣節每於窮處見，功名都在死中求。今大地非無主，不信好回尚有頭，栗里蔡郎重下拜，紅霞白日兩悠悠」（却酬）

未死的兵

石川達三著　白木譯

九•糖（下）

武井上等兵嘴唇邊垂着涎液發怒了。他立刻把他拉到數百步外的小池旁邊，小池的對岸近藤一等兵正在淘米，準備就去架在火上燒。

武井一點也不躊躇……。青年缺在水裏的波紋，擴展到十幾丈對岸近藤淘米的地方，激起小浪。他連忙停止淘米，立起來叫道：

「怎麼啦？」

「這個畜生，他把給部隊長留着的白糖偷吃了」。「是！」近藤提着飯鍋子，望着……。

上等兵亂步跑回去，近藤不能再在這池裏淘米，覺得遺憾。但是爲一酒杯白糖要一條生命。生命算什麼呢？不過他忽然又想起耶穌的話，「雀非以每只一分之價出售乎？但神遣雀甚美。」雀的生命和中國人的生命沒有什麼區別，中國人之生命非與一杯白糖相交換乎？但神遣中國人甚美。近藤又抑住他的感受性，和戰場安協了。于是右手提着滴水的飯鍋子，哼着小曲，回到灶旁去。

武井上等兵回到廚房裏，膝下的四個中國人起不安的眼光，窺探他的顏色，又拚命地做廚房的工作，武井洗了手，攪鍋裏煮着的菜，中橋蹲在旁邊。

「××××了嗎？」

「×××××」

「什麼！××亦够了。」他是很能工作的老實人，你爲什麼這樣氣短？

「給你做我，就知道我的心境了。」武井很快說了一句就回過頭去。中橋默然離開他的旁邊。

過了一刻，武井把做好的小菜用盆盛了，捧到西澤部隊長的房子裏去，所謂小菜不過是這些東西。部隊長正在擬就的桌子上，展覽戰死者的名字簿。

「今天晚上沒有白糖，着菜不好吃。」他低下頭去說。「明天一定尋白糖。」

「對不起」他再低頭一次，回到廚房裏來，蹲在灶前，注視燃燒的火，出神。

「武井，吃飯嗎？」別的兵叫他，他說一聲「過一刻吃」，連動也不動。（本節完第十節明日續刊）

狄斯女士的信箱

結婚是戀愛的墳墓麼？

昨天我遇着一位新婚還不到一月的青年人，當我詢及他婚後的生活怎樣？他答說：「結婚確是太無意味，還是不結婚的好，我早已知道『結婚是戀愛的墳墓』呢！……」假若他這話是真的，結婚確是戀愛的墳墓，那嗎，我奇怪人們都偏偏要走向戀愛的墳墓？他們爲什麼不永遠地逗留於玫瑰路上，總要走入婚姻的途程？卽使她或不幸一旦結婚了，那又爲什麼不在發現了自己走入戀愛的墳墓時，便馬上回頭，以求解脫？總之，人們似乎有一種特殊的心理，就是期望「滿足」，同時又眷念着「缺陷」，這兩種意念，在我們的心靈上，終是交替着。在慾望未得滿足以前，我們總是希望有一天可以滿足，及至滿足之後，又覺得「缺陷」圍繞着的時候，反而興味濃厚呢！我還記得：數年之前，有人問一個經過了許多戀愛的對象而後纔結婚的青年男子說：「你覺得你這許多愛人中，那一位小姐最美麗最好呢？」那個青年便直截了當地答覆了這問題；他說：「我以爲：凡是未曾嫁給我的，未曾落到我手中的，都好，都美麗……。」這話雖然多少帶幾分幽默的意味，也許確是他內心的表現，是人們常眷念着「缺陷」的自然流露。

我以爲結婚非但不是戀愛的墳墓，且是達到愛情完美發展與實踐靈肉一致的愛的初步，婚後的生活，較之婚前一定有趣而活躍的多；婚後的人生，當然更見充實了。單就日常生活講起吧！倘使你是在什麼洋行或公司服務的，每天早晨九時以前必須上辦公處，若果你有晏起的習慣，從前常常遲到，現在呢，有妻子爲你担着這點心事，她每天一定站在床前，用極溫婉的口氣催促你：「親愛的，時候不早，快起身吧！」及至你睜開雙眼，便看見她已將你今天要換的衣裳鞋襪，都已預備好擺在你的面前，一直陪伴着你，幫助你梳洗，用早餐……等。再送你走出家門；如此溫柔，這般殷勤，使你從晨光熹微的街路上，直到辦公室裏，尙難以忘却她的印象，所給與你的鼓勵；因爲你那歡悅的心情，在無形之中，可以增加你工作的效率，和作業的勇氣。下午五點鐘工作完畢時，你回到家裏，一進門首，便可以看見你那輕描淡抹，整齊可愛的[illegible]，帶着一副極和藹的笑容，正在那兒等候你的歸[illegible]，迎接你進入屋內之[illegible]，你卸了外衣，脫下帽子，[illegible]後坐在你的身旁，告訴你[illegible]多有趣的消息，或是和你[illegible]講那些足以使你快樂而興[illegible]的事情；那時雖然一天的工[illegible]作勞倦異常，我相信[illegible]和一個優美的女性[illegible]漸漸地便恢復了你的疲[illegible]。晚飯的時候，[illegible]物，都是揀取你平日最[illegible]的。她還對你說：[illegible]想着你太勞累了，[illegible]滋補的東西，[illegible]選揀富於滋養料的[illegible]識，所以我今天[illegible]去呢！」同時，[illegible]一邊和你講着[illegible]話語或是說[illegible]間，已很舒暢[illegible]。全部精神，已[illegible]之中，使你感覺[illegible]溫馨，最高無上。[illegible]活方面，已無絲毫缺[illegible]不會說了，惟有感謝[illegible]這種快樂，絕非一個[illegible]而未成家的男子所能[illegible]。（明日續完）

生活線上

做了三天菜販 得了許多經驗

朱人木

戰爭毀滅了我的家更彙毀滅了我的職業，麥般地在我的人生史上竟寫上做菜販的一頁。

勞心者不必勞力，但勞力者決不可不勞心，誰能想像。到做菜販也需要如做大文章般的費勁呢？

非常時期菜的來源計有十六舖，老閘橋，徐家匯等數處，客幫貨如甯波蘿蔔通州菜等，十六舖算是近水樓台。而青菜菠菜一些所謂本幫貨，則徐家匯比較公道。老閘上的一切，據我所知道的是本客幫貨都比較貴；但它之所以仍能擁有許多菜販去販菜者，因爲它所佔的地位比較中心吧了。

到十六舖去販菜，第一得注意秤，尤其是在路傍的一些所謂「野雞行」，據說他們會將一百斤秤所用的錘用之於二百斤的秤上；換句話說：就是大秤小錘。記得我第一次在那兒買一簍蘿蔔，計重九十一斤，然而我轉賣出去，足足實實祇賣出六十市斤，整整打一個六折，天也曉得！

擺菜攤決不可掛金字招牌，一言堂或不二價；男顧客討價可以低點，女顧客却不能不高些，因爲：她們所還的價會低過你所付的成本。不但此也，卽使成了交秤好了菜，她們會在菜筐中抓上一把或兩把算是大贈品；當然囉！「羊毛出在羊身上」，你要不高討一點價，豈不是要蝕血本嗎？帶了秤的顧客與不帶秤的，待遇也得兩樣；因爲：有時他們所帶來的秤會超過二十兩，二斤菜，到他們秤上至多不過一斤，試問：你有什麼方法可以賺錢呢？至於大司務一類的人，不妨陪氣些；因爲：他們是靠山吃山，靠水吃水，你要奉承得好，他們天天都會來照顧你的生意的。

三天的菜販，使我得到如許的學問，還就很足以慰了。

西洋幽默選譯

譯自美國Magazin Digest雜誌

「要是我拒絕你的要求時，親愛的，你將去自殺嗎？」

「那不用說已經成爲我的年常習慣了！」

★　★　★

太太：「你能游泳嗎？年青的孩子！」

船夫：「有時是會的！太太！」

太太：「多奇妙的話呀！難道在某一個時候才能發揮你的能力嗎？」

船夫：「是的，當我在水裏的時候！」

★　★　★

露絲女士是一個三十五歲的孀婦，他的親友都勸她再嫁個有錢的丈夫，但是她老是這麼地去回答他們：

「你們爲什麼要顧意我去重行結婚，可知道我已經有了一只狗，一只鸚鵡，和一只貓嗎？」

要是有人問：「確實的，可是貓兒狗兒並不能代替一個男子的呵！」他便說：「自然牠們是可以的：眞像那狗兒常常咆哮着，那鸚鵡整天的咒詛着，以及那貓兒終夜的留居在外面啦！」

謝玄破苻堅之古戰場
皖北前線的巡視
壽縣之北上窰等處中日軍隊對峙
各地農民紛紛自動參加戰事

【皖北前線田家菴通訊】壽縣當淮肥兩水要衝，在歷史上是兵家必爭之地。今天已成爲皖北戰爭中的軍事要地。距離上窰對岸的前線，不到百里。炮聲隱約可聞，而日機的騷擾，幾乎每天都光臨。大家皆以爲常，地方秩序反異常鎮定。

謝玄擊潰苻堅處

二十五日的早晨，記者搭車馳往前線。出北門里許，即爲八公山。古時名將謝玄，會擊潰苻堅的軍隊於此，相傳八公山下，草木皆兵，是有名的古戰場。山勢險要，屏障那座壽州城。沿途，見民衆與軍隊大家在動做工事。軍民緊密的團結，將造成無數鄉村，皆建立起堅強的抗日堡壘。這就是印證了壽縣城牆上的大字標語：「抗戰最後勝負的中心，是在全國鄉村。」

淮南鐵路的終點

走了多里，抵田家菴。這裏是淮南鐵路的終點，地瀕淮河，在平時又是水陸交通的樞紐。附近有大通煤礦，現在已經停止了生產。而這次見面的淮南鐵路，也因軍事關係，破壞不堪。

當地，每天飽聆戰爭的音樂節奏——炮聲，但軍隊與民衆仍是滿街擁擠，市面非常熱鬧。廣西的健兒，馳騁在南北戰場上，打了半年多仗，每個士兵心理上，都打出了一個「不怕敵人」的樂觀自信！民衆因軍隊紀律良好，都重新回家，協助軍隊，照顧軍隊。所貼的抗戰壁報前，經常擁簇有一批老百姓在觀看。據政訓處工作同志談，壁報比標語更能吸引老百姓閱讀，因爲道上面有大家要急需知道的抗戰新聞。

前方最感缺乏的

前方最感缺乏的，是書報和雜誌。記者在前方每一次碰到的武裝同志，他們總是熱切的要求看報，看雜誌。他們轉戰於津浦南段，數月來未曾讀到武漢的任何報紙，他們平時所知道的，只是自己担任戰鬥任務的戰地上局部的消息，其他各戰區的情形，以及國內政治動態，國際變化等等什麼全茫然：

日軍發砲無停時

由田家菴再往前進，距火線甚近，日軍所盤踞的上窰，據高臨下的山地，形勢非常險要。隔了一條狹狹的灰溝，而對峙着的是優越的日軍只是和上窰。每天發炮轟擊，日軍連日實行「火力搜索」。每天發炮轟擊，炮彈落在洛河鎮上的，已打了一百多發，炮彈落的時間從早晨到現在，好幾十。爲避免日軍炮火的目標，我們在行抵洛河里許時，即下車步行。炮彈掠空而過的嘶嘶之聲，不停遺天的炮擊，曾死傷了中國的民二十人。日人發的都是十生的加農炮。從上窰到鳳陽間的公路上，日軍每天有二十多輛汽車，往來運輸。目前已迫近日軍將大舉西犯的時期。

與上窰對峙着的華軍前哨，每天沉着的扼守陣地，每到晚上，則出擊與日軍接戰。日軍除炮轟與飛機炸而外，好幾次晚上，步兵始終不敢輕易進犯。華軍以迅雷不及掩耳的方式，集中野炮於一地，向日陣轟射，因此每逢到晚上，日軍都很恐慌的躲藏在上窰的後山，不敢有所動作。

上窰之役最猛烈

本月十一日，正當日軍渡淮河，向北岸進攻之際，華軍曾分三路向日人側背猛攻，一路曾將上窰日軍，包圍了兩晝夜。當時日軍只有二三百人，在上窰孟廟中的日人八十，完全給華軍密集的手溜彈所殲滅掉。兩晝夜的激戰，日人消滅得祗剩二三十人。後來過淮河的日軍主力，急急南調增援，始解上窰之圍。淮南戰場華軍的出擊，以這次上窰之役爲最猛烈，而且在這一次戰鬥中，充分發揮了廣西軍隊的攻擊精神。

一直到今天，跟士兵們談起「出擊」，大家都萬分興奮！誰都要躍躍欲試的去攻擊日軍，每一次晚上的夜襲，中國戰士總是滿載而歸。據士兵們說：「說你怕死，是廣西人認爲最最難堪的侮辱！」士氣的奮發，將使今後的津浦戰局，爲之全般改觀！

前幾天，日軍方面在明光開了一次陣亡官兵的追悼會。旅團長曾公開承認在津浦綫西側，遭遇了中國最堅強的攻擊，死亡已達二千。

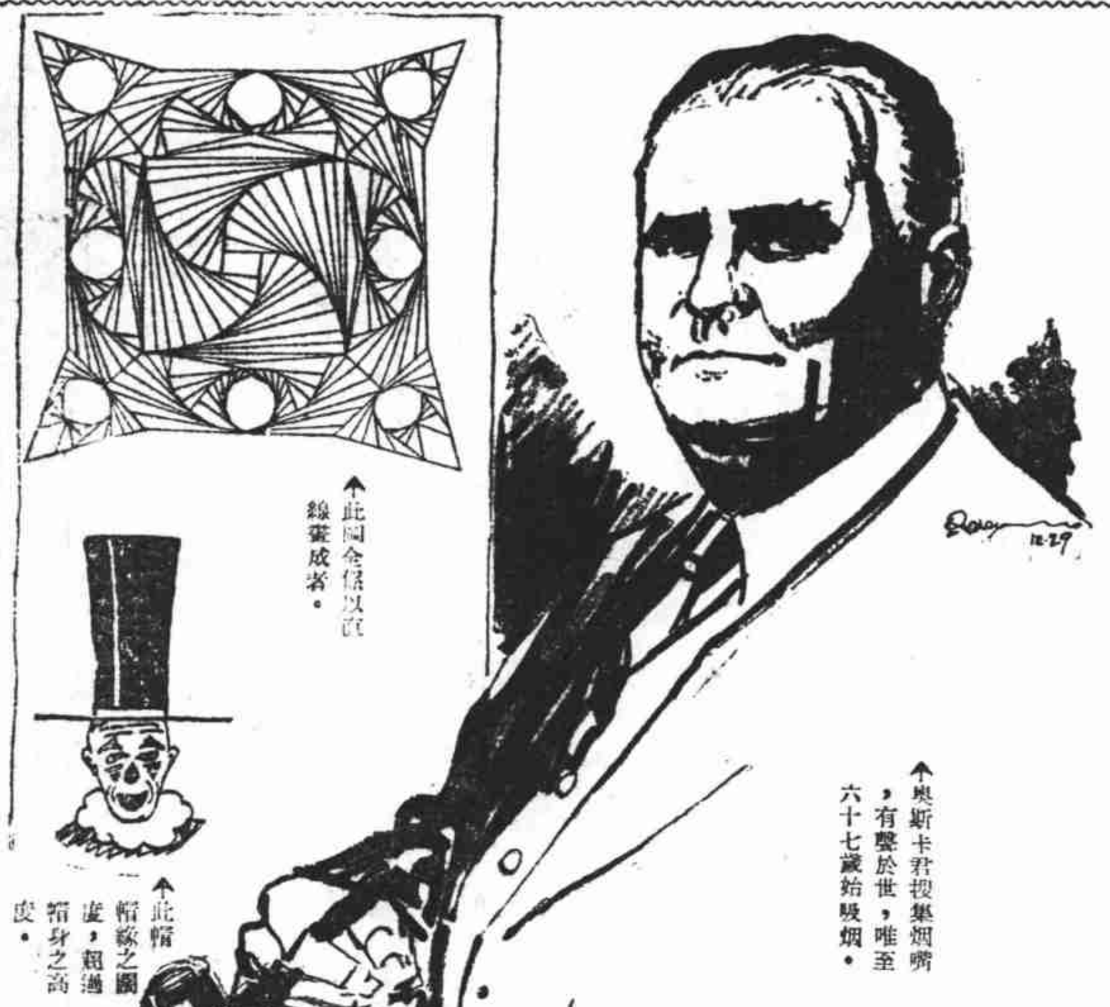
日軍在津浦南段者，係近衛師團，第十三師團，及一零六師團，都算是日本精銳的常備軍。這次却碰到中國最有力的痛擊，弄得處於撤退維谷的狼狽境地，這是他們連夢想也想不到的！

三羊鋪農民紛起

三羊鋪是蚌埠以南的一個小村落，該村的聯保主任陳智棠，他的母親已經是六十歲了。因爲年齡已老，不願隨其家屬到附近山中去躲避。日軍過境時，有四個日軍闖進去這位老嫗，在最後臨終時，涕泣向他的兒子叮嚀：「是我的兒子，該爲我報仇啊！」陳智棠受了這樣大的打擊，就號召全村的人民，都拿起槍桿來當游擊隊去了！

皖北的民風，本來極強悍。紅槍會等民間武裝組織，本來極普遍，因日人到處姦淫燒殺，而且到處殺掉農民們的耕牛，群衆們都再也不能忍受的起來了！拿起所有的武器——刀，鎗，棧等，漫山遍野的打游擊戰。正規軍與民衆在最近幾次戰鬥中，已能配合動作，今後皖西的日軍，將愈加疲憊，消耗，躑躅前進的步伐。

在最前線督促的旅長賴亦剛，及副軍長覃連芳，都是桂軍中以慓勇著稱的猛將，他們過去在池河血戰中，曾經屢摧強敵，使敵軍遭受最大的損傷。他們一談起採取積極攻勢的運動戰戰略，都興高采烈，認爲過去的日人滿以爲攻無不克，戰無不勝的，但時至今日，華軍也已經能一變從前的戰略，在勇猛的攻擊中，重重的給予日人以打擊了！



信不信由你　李伯蘭作

平型關一役之名將
林彪險期已過
蔣委長去電祝康復

【晉西通訊】山西爲中日在將來總決戰的條件中所必爭之地，關於這一點最正確的認識，曾經有一位優越的戰略家說過如下的話：

「山西的存亡，關係於抗戰的前途極大。在日軍方面，它欲進窺中原，威脅武漢，先要肅清黃河左岸（包含山西在內）；日軍欲進攻西北，先要奠定山西；日軍欲截斷隴海路，從河之北岸瀧關到蘭封間，處處均能用火力遮斷或實行截斷。在中國方面，保障山西不僅可以屏障西北，掩護河南，並可北進不綏，東出平漢，東北出淶源，均能給日軍以極大打擊，直接威脅平津。因此山西陣地，爲華方必須堅持，同時也是日人亟圖攻取的。……」

日寇佔領太原後企圖

日軍從去年十一月初佔領太原以後，無時不在滿懷野心地企圖：第一，沿同蒲路而南趨，奪取風陵渡，以威力壓迫華軍過河；第二，企圖沿祁縣汾陽柳林汽車路，以及沿離縣汾西隰縣大甯汽車路而西進，遮斷華方苦戰於晉北。晉西北各部隊的後方連絡，並可相機侵入陝北，但日軍這種企圖，曾被華軍無情予以打擊，使日軍有四月之久的躊躇抑鬱，不敢前進。因爲晉東北，晉西北和晉東，皆有華生力軍在那裏——日軍的後方堅持着運動戰與游擊戰，箝制了日軍，威脅了日軍。

然而日軍爲了遂行其「肅清黃河左岸」，才能侵入到中原的戰略計劃，現在終於不能不冒險地傾其全力向晉東，晉南，晉西進攻了。

當平遙介休以下各名城失守，臨汾陷落，日軍以五師精銳之衆，南突西竄，滿以爲可一舉而奠定山西的全局，殊不知正在它猖狂的氣燄中，華軍展開了光榮而頑強的抗戰，尤以晉西各縣——隰縣，大甯，蒲縣……之收復的爭奪戰，更爲壯烈。

平型關殲敵名將受傷

八路軍師長林彪將軍，便是在這壯烈的戰爭中受了重傷！

白刃搏舞，肉搏登先，一顆靡爲全中國人所詛咒的日人的子彈，穿過了林彪將軍的胸臂，使得這百戰百勝的勇者，雖然對收復的城池含笑容，但也不能不暫時因重傷，而離開叱吒風雲的戰場，進入醫治與休養的甯靜的後方。所幸醫藥得法，危險期已過，在不久的將來，林彪將軍當可恢復健康，重上征途，取得更偉大的勝利！

青年將領中典型人物

關於林彪將軍，他不僅是八路軍中最優秀的將領，同時也可以說是全中國青年將領中最典型的人物。他今年不過卅一歲，湖北黃岡人，一九二六年畢業於黃埔軍校第四期，北伐時充任葉挺將軍所統率之獨立團的排長，連長等職。當時二期北伐中，在河南信陽確山一帶大戰中，就已定下他以後指揮三軍，馳騁疆場之奇特的才能與榮譽。

一九二七年他以營長的身份，隨賀葉軍入粵，後又與朱德總司令集合所部，艱苦地創造了第八路軍最早的基礎。十年來，他的奮鬥，他的聲名，已爲全世界所聞知。

在紅軍中的過去歷史

他曾任過去第一軍團長，及東征軍總指揮等職。紅軍改編後，他被中央任命爲師長，並且他又是一極好的軍事教育家，八路軍各級的幹部人才，差不多都是他一手訓練出來的。因爲他又曾任那爲全中國青年所嚮往的抗日軍政大學的校長。抗戰發生之前，他一直把他的精力，用在抗日軍政大學方面。

八路軍這次到山西參加抗戰，在許多次光輝的勝利的戰爭中，他和他所領導的部隊，曾建立了最高的努力，立下了最大的功勞，如過去平型關之戰，就是他指揮的。

由於日軍更殘酷的侵略，他爲了堅決地保衛山西，保衛[illegible]，予日軍以[illegible]擊，他也負了重傷。

記者不辭跋涉慰傷者

當這消息傳到我的耳裏，我急遽從延長渡過黃河，總算很容易地能夠在他完全清癒過來以後，以旦者的身份，對他致了最虔誠的慰問。現在，我正提筆寫這篇通信，對於這位民族英雄[illegible]在我的眼[illegible]而易外。我還給讀者寄一些最崇高的禮物，那就是中央最高當局蔣委員長何應欽自漢[illegible]，以及延安方面中共中央對於林彪將軍的嘉慰的電報。在我想，這些電報，不僅是鼓勵老將軍，同時就是鼓勵前線抗戰的將領，也就是鼓勵全國一切抗戰的人士。

封鎖線外的安慶

【安慶通訊】長江封鎖線下的安慶，今天已由「恐慌」而轉到了「鎮定」！一般人總以爲日艦溯江西駛，安慶恐怕早已淹沒在「不安」「不慶」的氣氛中了。可是如果他今日身歷其境，將爲鐵一般的現實，打得粉碎！

嘗事重提，說以往

記得在去年十二月十日，南京淪陷後，安慶的確是滿城風聲鶴唳，曾經有過一段「令人啼笑皆非」的恐慌時期。恐慌之由來，是十四日下午，皖省府證實了日艦西上的謠言。當局要人，以下的文武官吏，黨部要人，一起連夜搬家，車輛銜接起來，有數里之長，滿載着行李箱籠，倉皇的逃難……洗洗蕩蕩，莫明其妙。大家跟隨着逃難，好像是一種迷霧一樣，「恐慌」像沉重的壓力緊緊罩住全城。城門站崗的軍隊，都已焦舌敝的勸阻，但效果還是等於零！十五日的大問題，日艦的影蹤，一點也沒有，可是安慶市上，行人已寥若晨星，什麼東西都買不到，飲水，吃飯，都已成了大問題，像一座孤寂的死城，也像魯賓遜所碰到的一個孤島！

日軍未冒險深入

那時，中國長江的封鎖綫尚未完成，而安慶則僅有東戰場上血戰歸來的軍隊。要是日軍果眞冒險西上，不但安慶將爲蕪湖之續，而且武漢也爲之動搖。蕪湖的淪陷，是由於南京失守後，蕪湖成了空城，大家倉皇的逃，當塗淪陷，漢奸燒殺了數天之後，日軍才不勞而獲的進城。提起這故事來，總叫人心酸，這次川軍誓守安慶，不爲任何環境所動搖，總算奠定了使安慶轉危爲安的基礎！

草木皆兵時之後

草木皆兵的時期，過了幾天，軍隊費了九牛二虎之力，勸告老百姓回家，每天派了一大隊兵士，前導樂隊，到處遊行，表示軍隊決不輕棄安慶，就是戰至最後一人，然後放棄安慶，苦口婆心勸各商店開市，而且爲了溝通各界的消息起見，成立了一個軍政俱樂部。集合安慶郵電金融各界人物，[illegible]市面。

同時積極推動救亡運動。恰恰這時，上海留日同學的救亡服務團到了，他們每天下鄉宣傳，叫民衆們回城安居。十八日以後，果然老百姓相繼歸來，商店也逐漸開市，但散兵傷兵的雲集，也成了一個問題。於是由軍事當局，指定了散兵傷兵集合的地點，一面由士兵，化裝成散兵傷兵，到處混入到他們的隊伍裏去，宣傳保持軍紀的重要，嚴辦了幾個不守紀律的散兵。這大問題也就妥善的解決了。

當記者抵安慶時

當記者抵安慶時，市上營業，繁榮氣象，商店都恢復了。居民對過去的倉皇跟了人家逃難，認爲是最愚笨不過的笑話。安慶市上還有一個特點，就是街上極少看見兵士，因爲楊森將軍治軍極嚴，駐軍皆住在城外。平時勤於訓練，沒有長官的允許，絕對禁止兵士在路上閒逛。

甘棠寶墾，此項已認爲軍家當功課。由於居民防空訓練，已有其礎，故受損甚微。在一月二日有日機一架，被華方擊落焚燬，日軍駕駛員小野定雄當場焚斃。

四川軍從去年九一八紀念日，奉命由貴州調到東戰場上去作戰。十月十三日，全軍健兒，進入陳家行陣地，以低劣的武器，當日軍四次增援五次總攻的銳氣。血肉之軀，與日軍的飛機，坦克，大炮，死力相拚，雖然有幾天，便傷亡大半，但總算完成「阻滯敵人奪取南翔」的戰鬥任務！東戰場上雖然犧牲了大半，但全軍官兵的戰鬥意志，仍然鋼鐵一般堅強。已往的軍事失敗，使他們更旺盛追求進步的慾念！

楊森將軍談軍情

據楊森將軍談：「今後軍隊訓練，特別着重在：（一）練習游擊的神確，（二）游擊戰運動的戰略和戰術，（三）隊形之疏散與地形之利用，（四）夜間動作。」楊將軍雖已是五十歲以上的人物，但好運動，愛青年，追求新的進步的心，却特別迫切。精神充溢，富有朝氣，實際上是具有青年氣質的新軍人。他對國內的團結問題，最爲關懷，認爲不但在抗戰中，不能再有分裂，就是在抗戰勝利之後，國內也應該和衷共濟的共同担負起「艱苦中建設新中國」的責任來！

在安慶，記者晤到工兵特務長邵廷杰氏。他最近從宣興，南京，句容，紫岡走過日軍的防綫而來歸隊。據他談，一路上並無機會碰到日軍，見日軍雖然佔了我們許多地方，但因兵力不够分配，到處空隙甚多，派游擊隊到日軍後方去，實在並非難事！日軍在江南一帶，遇見空村，都放火燒了，這原是[illegible]人民不堪[illegible]，南京[illegible]，路上獨多被慘殺的屍首，慘狀不忍卒睹。各處軍保甲制度，已爲日軍現成的利用，編查戶口，做得極緊張。

無爲縣民衆奮起

安慶以東的無爲縣民衆，發自發的抗日組織，極普遍而有力；日人常常遭到襲擊的，故至今未敢輕犯。安慶的江防，中國方面也已積極增強，川軍抱誓死保衛大安慶的決心，給予侵略者以嚴重的打擊。安慶北面的鸞山峻嶺，是過去太平天國革命戰士們的古戰場，至今猶在深溝高壘的遺跡。抗戰發展到了今天，鐵綱已經養精蓄銳，儲蓄起鋼鐵一般堅強的力量，準備隨時迎擊進攻的日軍！

各界雜訊

□致中和烟號之國烟　本埠河南路地球場，開設四十餘年之福建致中和商店，由福建名廠運來大批皮絲，濃淡全備，定價克己。尚有具他各省名烟，例如眞正杭州宓大昌杭烟，蘭州西苻，玉秋，皋烟，福泉潮烟，廣東潮[illegible]，[illegible]等，具屬[illegible]，[illegible]出售云。

□時疫水優待施送者　中西大藥房，出品之中西時疫水，俗名十滴水，主治時疫急痧，素著靈驗，每瓶五分，每盒裝四十瓶，售一元二角五分。如慈善家購買施送，擬以特價優待，並該藥房出品之功德水，爲家庭常備之品，大瓶一元，小瓶一角，九星避瘟藥水，每瓶七角半，今日買一送一云。

□蝶來照相室之優待　南市中華路蝶來照相室，主人開張之初，刻因原址不能營業，特另設新址在法租界霞飛路貝勒路西首，開幕多日，信譽卓著，爲各界人仕稱道。頃聞室主爲酬答惠來主顧起見，另訂優待辦法云。

衛生化驗局　止痛白濁丸　花柳毒症
[illegible]淋濁，白濁，[illegible]，[illegible]等症，每[illegible]，精製[illegible]，馬路廣西路[illegible]，[illegible]診所，[illegible]堂藥房，一元五角

德商新江南快輪　每日上午七時　直放常熟　滸浦口　白茆口　來回　均灣　海洪港
[illegible]　四川路長豐洋行電話一一五五六　一一五五九　德豐航運公司總事務所

江浙輪船公司　江南　朝日丸　每日上午七時開　當日來回　往　閔行　沿途停泊　王家　葉榭　杜家行　塘口　閘港　如有大批客貨承來治　長豐洋行　洽接電話一一五五六　一一五五九

常魯輪船　四月一日結關　四月二日　直放溫州
即日起在公館馬路三十五號發售船票及接洽裝貨事宜　船泊[illegible]利源碼頭　電話八〇九八〇　八二二七二　美商華洋航業公司業輪部啓

熊秉三先生追悼會籌備處啓事
茲訂於國歷四月三日下午二時在貴州路湖社爲熊秉三先生舉行追悼會凡哀輓誄文者希於期前送至法租界蒲石路中和邨十五號紅卍字會代收以便屆期張掛謹此奉聞　各慈善團體暨先生雅故即盼惠函加入同伸追悼如有致送
上海基督教聯合會　中華慈幼協會　中國濟生會　上海慈善團體聯合救災會　上海婦女紅卍字會　臨時救濟服務部　中國紅十字會　江蘇各旅滬團體聯合救濟會　上海國際救濟會　中國紅十字會　國際救濟委員會　中華紅卍字會　上海貧兒院　中國婦孺救濟會　世界紅卍字會　南京國際救濟會

白濁專家　醫師姚佐頓啓事
本醫師開設診所於上海東新橋六馬路電車站專醫白濁十有餘年並治梅毒橫痃魚口下疳腸癰遺精早洩白帶等症並無在外分設診所希患者注意以免受欺特此聲明　（電話）九二六七五

遺精不育　腎虧　絕處逢生
僕少受斲喪縱情及長勞慮過度初不爲意乃成遺精[illegible]……
又內子向患白帶經亂頭暈腰疼顏容黃萎從未生育亦購服國手黃濟民大國手發明之女還少草一料果然帶止經正前月已產一男正……
神功偉同胞知苦海尚有救星　黃濟民大國手寓上海跑馬廳後成都路威海衛路耕莘里四十一號

雞牌商標
袁製骨痛精
主治　瘋濕骨痛　筋絡牽痛　骨刺痛　肩背腰痛　骨節痠楚　寒濕凝筋　邪瘋感冒　鶴膝瘋痛　手足拘攣　偏正頭瘋　酒瘋脚痛　半身不遂
每瓶大洋壹元

袁製解毒精
主治　小便破腫　魚口橫痃　瘰癧串核　遍體毒瘡　包頭痔瘡　尿管刺痛　婦女陰瘡　口鼻潰爛　腎囊潰爛　初起淋濁　圖肛痔瘡　梅毒穿頂
每瓶大洋壹元貳角

上海西新橋北濟華堂藥房發行

共舞台　榮記
觀衆一致讚美
第十二集
電力變景
今夜務請早臨
連環戲 有聲有色 利用電影技巧 表演俠鬥法 重端裏唱聯彈 看了包你贊美
全體武行表演特別大打開
明天日戲 第十九集
火燒紅蓮寺

黃金大戲院（八仙橋）
今夜好戲
常立恆 空城計 攻漢關
林樹森 林麥蓉 經堂 斬
毛世來 宋德珠 十二紅
李萬春 毛慶來 武松打店
明晚名劇
武家坡
林樹森 水淹七軍
毛世來 打櫻桃
李萬春 毛世來 酸巴刺

回力球

瘡疥
郭太華 專醫 一切 婦科

胃痛 奇方
虹口 蓉生里 眞老宋家 女科

張伯良兒科痧痘推拿

白濁粉

醫濁與用財
廣東花柳醫所

瘰癧專家 朱少雲
寓白克路永年里

心肝胃氣痛
立刻止痛 一服斷根

南京路石路西
同春祥 呢絨綢緞 莊
春季大減價
去舊革新 新增足尺加三
情願犧牲 另列特價貨品

鴉片煙于人體

氤氳鍼科內科 國醫陳中一診所
氤氳鍼爲異人傳受統治男女百病

虹口 廣東 黃大仙
慈航仙觀緊急通告
電話 九五四五八

挪婦展奎論相

痂立平

遺失啓事
遺失聲明

汪企張 醫師 啓事
診所 專治婦女一切疾病
電話

留德醫學博士 內外婦科 陳志方女醫師

申少林專治
瘋
不售藥 如有欺騙 圖利
治 診 同仁藥房

南京路山西路口電話九二七六六號
綢布巨擘 後來居上
新源祥綢布莊
業已裝修工竣
准於四月三日 正式開幕
大減價
綢緞呢絨 時令衣料
花色繁多 無美不備

大同行 鳳祥和記銀樓
今天大開張
地址 三馬路石路口
電話 九三〇〇三

虹口 公益號 南分號 今天開幕
廣東土產 燒臘鹵味 糖果海味
（電話九一三八四）

養眞樓肺露
廣西路四三七號永安藥房
九折惟每人祇限一瓶
養眞樓主人 謹啓

友聲旅行團爲介紹大公醫院啓事

南市大東門口 安裕錫箔號通告
移設法大馬路中東新橋西首四七七號 電話八三三二八
各種蓮花圖錫箔仍照常發售

英商 克力司丁馬勒輪
四月三日上午六時開往 新港
兼灣常陰沙 七圩港

王選青眼科專門醫院啓事

聯義山莊啓事

梅花深處食品公司遷移啓事
本公司遷移霞飛路六五二號馬斯南路口照常營業電話七三〇六六號備荷惠顧無任歡迎

律師 范剛 俞恩良 蘇景麟 黃啓英 事務所
現遷在外灘十七號三樓三十七號房間（字林西報館樓上）九江路
北照常辦公電話一四四三三

太古公司啓事

渣華郵船公司芝沙力輪准於四月六日開往 廈門 香港 文島 吧城 三寶壠 泗水

山泰輪船
四月一日下午三時由金利源碼頭開往定海（舟山）
正德輪船公司

德鄰公寓啓事

中央已允設滬通訊處 專辦外滙請核事宜

外匯經維持後已趨穩定 外幣現貨買賣並不限制

（新聲社）中央銀行照法定價格充分維持外滙後，滬市外匯已趨穩定。各中外銀行要求設立滬外匯通訊處，財政部將予核准。錢兌業外幣現貨買賣，不受限制，茲探誌詳情如次：

上　海銀行業公會對政府統制外匯，曾交國外匯兌委員會研究，並將研究所得貢獻財政部，希望在滬設立外滙辦事處，專辦外滙清核事宜，同時各友邦銀行亦請求中國政府設立滬外滙辦事處，聞財政部經考慮後，已允設立中央銀行滬通訊處，辦理滬市各銀行申請事宜。

滬　市外商銀行公會各會員銀行及經營外匯之華商銀行，向中央銀行香港通訊處申請外匯，業經中央銀行審查後，將核准數目於今晨十時送交各原申請銀行。聞數目較第一及第二兩星期增加，並對正當用途需要外匯者，決予核准。所以滬市外滙價格乘見穩定，緊縮之現象，不久即可完全消滅。

錢　兌業同業公會會員錢莊業務以買賣各國外幣爲主，限於現貨，對買主毋需說明用途，並不限制數目，其種類爲英金磅，美金磅，香港票，法郎票，荷德金票，新加坡票，羅比票，安南票等。惟價格因購買者驟增，因此隨之高漲，市面現貨感感缺乏，連日香港有大批運滬，以供市面上之需要云。

滬甬線復航以後 舟山亦批准通航

祇許裝貨物暫以二次爲限 德商已派海福輪四日啓椗

【新聲社】滬甬線復航後，舟山亦經批准通航，德商禮和洋行派海福輪，定四日由滬駛往，祇准裝貨，不得搭客，暫准往來二次。茲誌詳情如下：

派員接洽 滬甬載客　行駛滬甬線各輪船公司，請求當局行駛不以二次爲限，業蒙中國軍事當局批准。關於恢復載客，已由航商代表李耀庭等到甬與當局接洽，或可辦到。在甬行駛該線之輪船爲德平，康沙義，謀福，浙江，棠寶，嘉州，永貞等七艘。今棠寶輪已於今日下午三時由滬二次駛甬；康沙義輪於今日下午三時由甬首次返滬。

舟山通航 批准二次　定海旅滬同鄉會據同鄉稱：自定海淪陷，商輪進出以來，糧食魚鹽運銷停阻，百物昂貴，生計頓危，在滬失業同鄉，欲歸不得，流亡堪憫。又時屆清明，不能撫櫬回去安葬，尤爲寄柩家屬所痛心，應請設法援濟等情前來，即經該會據情電前寧波防守司令部，舟山（即定海）航線經批准後，定海……准暫予通航往來二次，昨已公告同鄉矣。

德商海福 四日開航　旅滬同鄉會已與德商禮和洋行接洽妥當，由該公司派海福輪，總噸一二九三噸，淨噸七五八噸，准於四月四日（禮拜一）下午三時由滬駛往，惟規定不得搭客，如係在滬失業同鄉急欲返鄉者，亦可通融辦理。上海接洽處，禮和洋行，售票處四川路三十三號，定海接洽處錦昌棧。

南川兩縣別動隊 已受日方改編

推李賢之正規遊擊隊 仍與南川隊伍對峙中

浦東奉南川三縣別動隊，該現任三縣指揮官兼川沙長李志明，與「大道市府」接洽，改編爲特種警察，而李志明仍任原職；惟李賢一，現由正規之游擊隊十一軍佔領，與李對峙中。實際上僅南川兩縣之部隊，接受改編，其中尚有自衛團及別動隊等，殊不能聽命。故日前由日軍八百名，開赴南匯一帶，維持該縣城各處及上川路一帶，並在南匯嚴密監視，現聞已經撤退，[illegible]

「吳實區分局」宣告撤銷 全部撤退僞警 調赴周浦服務

浦東「大道警察局」最近忽將設立已逾三月之「吳實區分局」（管轄吳淞，寶山兩地）全部員警撤退，引起一般注意。茲據記者探悉：吳寶兩地，接近要塞區域，故須由軍事當局管理，且後處民房大部於戰時焚燬，[illegible]

浦東菜蔬 照常輸出 並無調整捐稅說

浦東「大道財政局」，前日禁止蔬菜中之金花菜一種輸出後，其他各項菜蔬，照常加以納稅後，無限制運出。租界上各菜場，亦有來源缺乏情事，外傳昨日浦東禁止蔬菜運出，及調整捐稅之說不確。

工部局副總董 包德爾無下落 各界如知其最近消息 請立即通知中央捕房

【新東社】公共租界工部局副總董包德爾，日前突然在滬失蹤，其友好等均甚關心，捕房方面日來向各方探尋結果，仍無下落。頃悉包氏友好係上星期四午後在上海總會最後晤見包氏，故捕房方面目下希望各界人士，如有在星期四以後晤見包氏者，請立即通知中央捕房，俾便利搜尋云。

中國廉美公司　靜安寺路馬霍路電車站西首　電話三四二〇二號三四二〇三號
利利土產公司　電話購貨不論多少不取送力　浙江路天津路口電話九一三一九號
●明日犧牲品●
甯波大有蔴豆糖每打一角八
義利夾心餅乾每磅三角六分
牛莊青嫩蝦瓜每瓶四角八分
高橋椒鹽薄脆每斤五角四分
福建原裝肉鬆每罐六角
[illegible]
常熟醬鴨　醬肉　排骨　經理丁香克宮牌樂香烟

大不同　遷移啓事
地址上海九江路近湖北路 [illegible]

「大道市府」並未易幟 內部尚有問題

浦東「大道市府」原定四月一日（即今日）起，改懸五色旗幟，以表示與所謂「南京維新政府」合併，但因該項旗幟一時趕製不及，且另有合併上之人事問題，及各級細則，尚有相異之點，故易幟一舉，並未實行。記者今晨赴浦東東昌路一帶視察，見「大道」各機關旗幟，仍將日旗與太極圖旗並懸，此外未有「五色旗」發見云。

末批郵員赴京 女職員未成行

崇明郵局撤退來滬 麗水匯兌無限開發

【大通社】江蘇郵政管理局未批撤退在滬郵務人員，已於今晨出發，惟少數女職員留滬，茲綜採誌各方面各情如次：

末批郵員 今晨全部出發　江蘇郵政管理局職員在滬郵務人員，自分批遷京復工後，至今日，始全部遷徙完畢，其末批郵員一百餘名，已於今晨附早車由魚市場兩站出發。

因有戒心 女職員未成行　現尚留滬者，十餘名，則仍留駐上海管理局內，蓋有待南京秩序恢復常態，始再赴京復工，此時出發，殊有戒心也。查進京郵員，自分批出發以來，同末批人數，總計在三百名左右。

蘇州無錫 郵局恢復繼續　至蘇州，無錫，兩郵局郵務人員，須待南京局派員赴該兩地再度視察，待情形許可後，再行到局復郵，而江蘇內地局，亦同樣情形，赴滬復郵有待。

郵政管理局 收到五色旗 僞政府成立日 局方幷未懸掛

【大通社】據大通社記者探得可靠方面消息：當上月二十八日，所謂「南京維新政府」成立之日，位於四川路橋之上海郵政管理局，亦由某方送來「五色」旗兩面，但該局職員並未懸掛，[illegible]現云。

崇明郵局 撤退來滬辦公　上海郵政管理局所屬之崇明郵局，自爲日軍登陸以後，茲亦撤退來滬，在管理局辦公，故上海與崇明間之郵匯郵遞，業已停頓，候陸續恢復運遞。

調粵郵員 已經抵粵報到　上海管理局外調赴粵服務之郵務員佐三十名，已於上月二十八日出發，茲已抵粵報到，開始工作，最近變更之郵員工資新辦法，自本月底起，上海管理局，已經實行。

麗水匯兌 限額爲五千元　又據大通社記者探悉：上海與浙江省甯波紹興兩處匯兌已可無限制開發，不加限制。至上海開麗水匯票，最高額可開至五千元爲度，按麗水現爲浙江管理局撤退[illegible]

聲明擁護黨國 痛斥外間僞宣傳品

碼頭工人生活改進社

邇來本市發現假借各社團名義所發之僞宣傳品甚多，內容大同小異，不外爲擁護所謂南京「中華民國維新政府」之荒謬言論。此間各社團於查悉此種情形之後，以其淆亂觀聽，關係至鉅，乃有上海市碼頭工人生活改進社，首先正式致函本報，聲明眞相。茲錄原函如次：逕啓者：查敝社爲本市碼頭工人唯一集團，自經主管機關核准組織以還，力謀工人福利，解除工人痛苦爲職旨，「八一三」滬戰爆發，社務稍受打擊，然全體社員，深明抗戰意義，一致擁護黨國，絕對不參加任何僞組織。茲因外間乃有散發列名「碼頭工會海員工會」等之小冊[illegible]

駐華法大使 親行授旗禮

法國駐華大使那齊亞氏，定於明日上午八時半，召集法租界警務處人員，在顧家宅公園，舉行授旗典禮，聞該項儀式極爲莊嚴隆重云。

南華班輪 增加水脚

【新新社】滬航發生以後，香港即成爲進出口貨物之要衝，於是由滬至南華各地，如廣州，汕頭，香港，廣州等埠航輪，往來頻繁，貨客運輸異常擁擠，[illegible]客商在滬大量採辦貨物，每班航輪，貨不論載，據航業界消息：如太古怡和等，以貨物運輸擁擠，特變全議決，自四月一日起，一律加水脚云。

四四兒童節

慈幼會全體執委 檢閱慈幼機關

各收容所均舉行紀念儀式 並開放招待外界兒童參觀

【新聲社】四四兒童節，本屆以適值國難期間，特別注重於撫慰災童，屆時全市各難民收容所，均將依照中華慈幼協會規定紀念辦法，舉行簡單莊重之集會，鼓勵難童興趣，訓勉難童努力上進，具幼童服務社會精神。慈協會全體執行委員，並於是日上午九時三十分，檢閱慈幼教養院，平民教養院，戰區兒童收容所，戰區難兒收容所等各慈幼機關。連日各界團體學校申請該會發給免費證，遊覽兆豐公園之兒童，已達四千名，屆時除由各主管團體或學校派員率領外，該會亦將派幹事數人，予以照料。並悉各難民收容所，於四四節開放一天，以便外界兒童參觀云。

英駐華新司令 由港啓程來滬

【華東社】英國駐華海軍總司令李德爵士自奉命調任後，頃據記者向英領館探悉：新司令 Sir Percy Noble 諾伯爾爵士[illegible]海軍，一九一三年至一九一[illegible]九年曾參加大戰，戰績卓著。此次來滬，乃爲其生平第一次，將於[illegible]赴粵訪問粵省主席吳鐵城云。

京滬滬杭甬鐵路 旅客遺留行李 速向中旅社提取

京滬滬杭甬鐵路，去年於京滬線未停駛以前，旅客遺留在該路行李甚多，此項行李經由該路當局移交上海四川路中國旅行社代爲保管，候旅客提領，屆時如仍不提取，當局預備將該項行李拍賣，以資結束。該路旅客如有行李留存在該路者，應速向中國旅行社提取云。

今日由香港乘[illegible]於下星期一可以抵此[illegible]

因外商輪船公司，對領證問題，尚在郵寄磋商之中，迄今仍無復航消息。茲有日商日清公司組織之江浙輪船公司，爲籌謀恢復滬通間航運計，已向日軍軍部領有許可證，特備南通，海門，信陽，第五高島，等四快輪，開行通州線，並兼灣崇明，至通州號輪業於今晨（一日）首次開行，搭客載貨，惟事前知者較少，客貨並不擁擠云。

工部局於今日起 征收外灘碼頭費

辦法已經修正公佈

【新聲社】公共租界工部局[illegible]征收外灘碼頭費，於今日起實行，其辦法業已修正公佈，[illegible]

不得逕自改選 戰區工商團體

公司廠店董監委員等 未改選前應繼續負責

【新新社】[illegible]

日輪駛滬通綫

【新新社】[illegible]

慈善醫藥團體 推進防疫工作

派員赴收容所講防疫常識

【新新社】本市各慈善醫藥團體，以近來天氣漸熱，防疫工作，刻不容緩，除加緊戰區內注射防疫工作外，並擬大舉行防疫運動，使居民均有防疫常識，對各難民收容所[illegible]，並派員赴各收容所講述防疫常識及[illegible]

檀香山各界成立 華災醫藥協濟會

檀香山各界熱心人士，前經組織檀島中國救災協會團體，先後匯到之款，已達南萬餘元。茲又成立華災醫藥協濟會，推定 Dr. Fred L. 爲會長，梅景周等爲名譽會長，從事勸募，以募得之款，購辦醫藥品，捐贈中國，救災卹難，甚爲可風云。

判處徒刑 擲炸彈盜匪 最重者十二年

[illegible]

各界雜訊

[illegible]

各收容所中，倘有患者請打電話九〇一五二，該行亦即特派專員，駕車送上，分文不取，每瓶附有方單一張，如能照方修合，則利益尤大。

[illegible]該號主人鑒於非常時期中，抱定犧牲主義，將所有一切貨品存貨，一律廉售。[illegible]八三九一三，總務部電話爲八四四〇五。

□陳魯珍應診　前吳縣縣立醫院內科主任醫師陳魯珍，曾留德德瑞諸國，專攻肺病，現應三馬路大新街口中法藥房之聘，每日上午十時至十二時，下午三時至五時，在該藥房應診云。

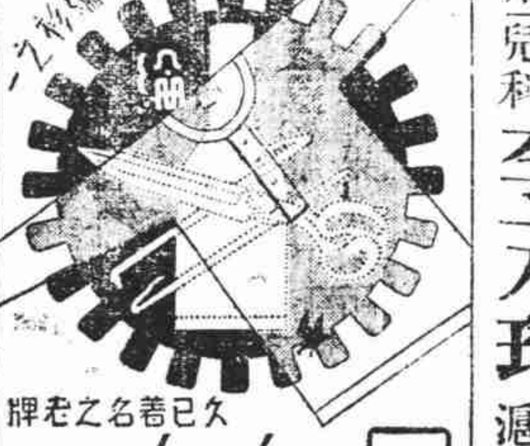
□沈小芳治愈險症　沈小芳係常州兒科專家沈仲芳先生之胞姪，家學淵源，對于疹痘濕病，尤有專長，平濟利路紹安里姜洪元之子，感染疹子，調護疏忽，以至轉濕，急請沈醫生診治，重用羚羊等劑，外以光萎茶等品藥，乃復[illegible]，沈醫生診所愛文義路大通路口晉福里。

□九一四藥膏靈效　中法大藥房出品「九一四藥膏」靈效卓著，社會間少數人士誤會爲專治花柳外症者，實則該項藥膏，治效極廣，任何皮膚外傷潰爛瘡疥，均奏神效，如春季中最流行之面疱酒刺等症，長夕塗敷，定能見效，凍瘡預防破潰，及已潰收口，大有特效驗。

□義源銅錫五金號　現移法大馬路二百十四號坊門口之義源銅錫五金號，素爲各地工廠行號一致信仰，因該號專售點錫，純錫，（即安的馬尼）鉛，鋅，青鉛，白鉛，紅銅，黃銅，銅皮，銅絲，以及一切工業原料，售價較同業格外低廉，近物價飛[illegible]

□患喉痛者之福音　本埠雲南路同昌車行，開有自製喉痛散一種，藥料極爲貴重，專治各種喉症，非常應驗，並備有吹藥器，病者祇須親至該行，即可當場吹藥，立見功效。

老九章
公記綢莊　地址南京路中　電話九三一六九
特種犧牲品
爲無上上品●本號獨有
縐背團結呢　每尺三角六分
各色具備　男女咸宜
文雅大方　百摺不皺
綢緞部
凡購紬貨滿洋十元以上
奉送繡花鞋面　一雙
●新裝部●
最應時新裝女大衣，每件五元半起
一九三八年新式男女結婚禮服。每套租洋十元
特種男式春裝，每套二十二元起
男式西裝雨衣，每件四元半起
西裝部　新到花呢　名目繁多　式樣摩登　光臨參觀
煙草部　五十枝紅錫包每聽三角八分　各種雪茄，比衆便宜
參燕部　雪白銀耳　特價每兩一元
二樓百貨商場同時舉行削碼
力士香皂五角三塊
三花胭脂每合六角三分
冲皮照相薄每本五角六分
龍井茉莉香茶每元五聽
男紗襪每元五雙
四尺被單每條一元二
信記火油爐每只五元二
女用長方表每只六元五


久已著名之老牌
飛鷹牌錦地衫
舒適美觀　耐洗經濟
乍冷乍熱春夏一內衣　功能保持適當體溫
各洋廣百貨店均有出售　但須指明商標庶不致誤
景綸衫袜廠出品
上海公館馬路三九六弄四號　電話八四六三五號

杭州中醫兒科　李天球　寓滬應診

骨科　陳家駁　醫師

遺失聲明　茲遺失蘇州觀前交通銀行號記定期存單一紙計國幣一千二百元正除向該行掛失外特再登報聲明[illegible]

華商銀色汽車　三〇〇三〇

出讓首飾者特別注意
請到　寶昌首飾商店　同孚路北三〇八號
重價收買　天藍寶　金鋼鑽　翡翠　珍貴首飾
出價與衆不同
附設代客贖當部　電話三一五三〇號